

## Wyniki głosowania jawnego imiennego

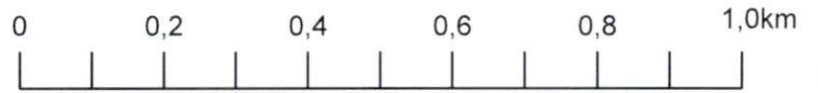
### Uchwała XXVIII/237/20

#### w sprawie wyznaczenia obszaru i granic aglomeracji Pruszcz






Lp.	Nazwisko i imię radnego	„za”	„przeciw”	„wstrzymuję się”
1	Betlewski Bartosz	X		
2	Dobaczewska Anna	X		
3	Grządka Andrzej	X		
4	Grzybek Paweł	X		
5	Jankowski Tomasz	X		
6	Koszowski Józef	X		
7	Lewandowski Karol	X		
8	Łyczywek Arkadiusz	X		
9	Marunowski Kamil	X		
10	Nowak Artur	X		
11	Osojca Renata	X		
12	Radecki Piotr	X		
13	Wcisła Adam	X		
14	Zieliński Wojciech	X		
15	Żarek Renata	X		
		15	0	0

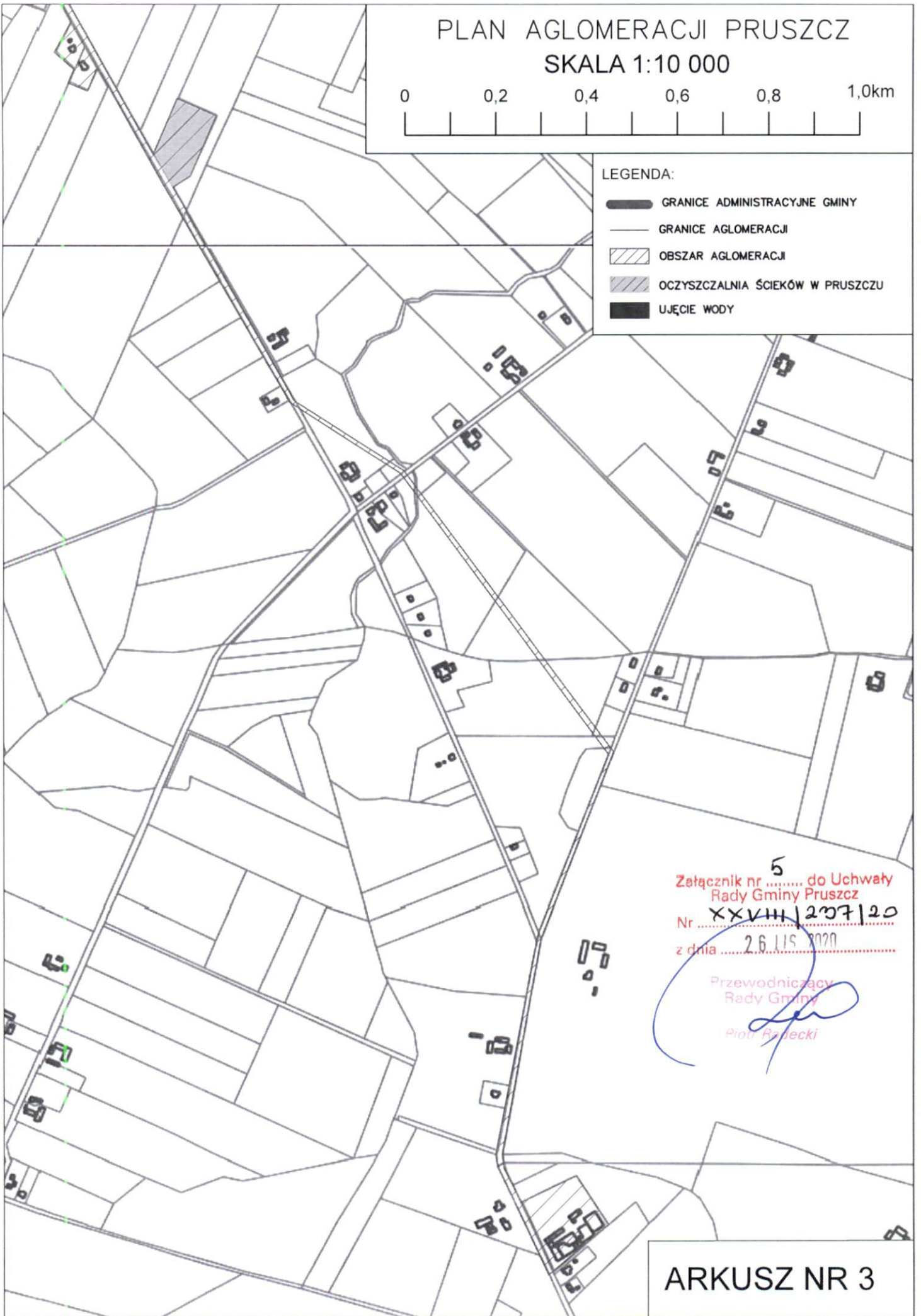
# PLAN AGLOMERACJI PRUSZCZ

SKALA 1:10 000



## LEGENDA:

-  GRANICE ADMINISTRACYJNE GMINY
-  GRANICE AGLOMERACJI
-  OBSZAR AGLOMERACJI
-  OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW W PRUSZCZU
-  UJĘCIE WODY



Załącznik nr <sup>5</sup>..... do Uchwały  
Rady Gminy Pruszcz  
Nr XXVIII/207/20  
z dnia 26.11.2020

Przewodniczący  
Rady Gminy

*Piotr Rabecki*

ARKUSZ NR 3

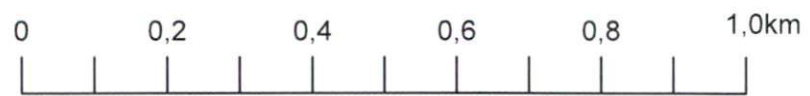


Załącznik nr 4 do Uchwały  
Rady Gminy Pruszcz  
Nr XXVIII/207/20  
z dnia 26.11.2020

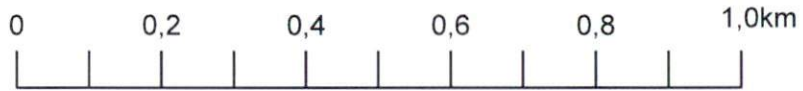
Przewodniczący  
Rady Gminy  
*Przemysław Kadecki*

- LEGENDA:
- GRANICE ADMINISTRACYJNE GMINY
  - GRANICE AGLOMERACJI
  - OBSZAR AGLOMERACJI
  - OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW W PRUSZCZU
  - UJĘCIE WODY

PLAN AGLOMERACJI PRUSZCZ  
SKALA 1:10 000

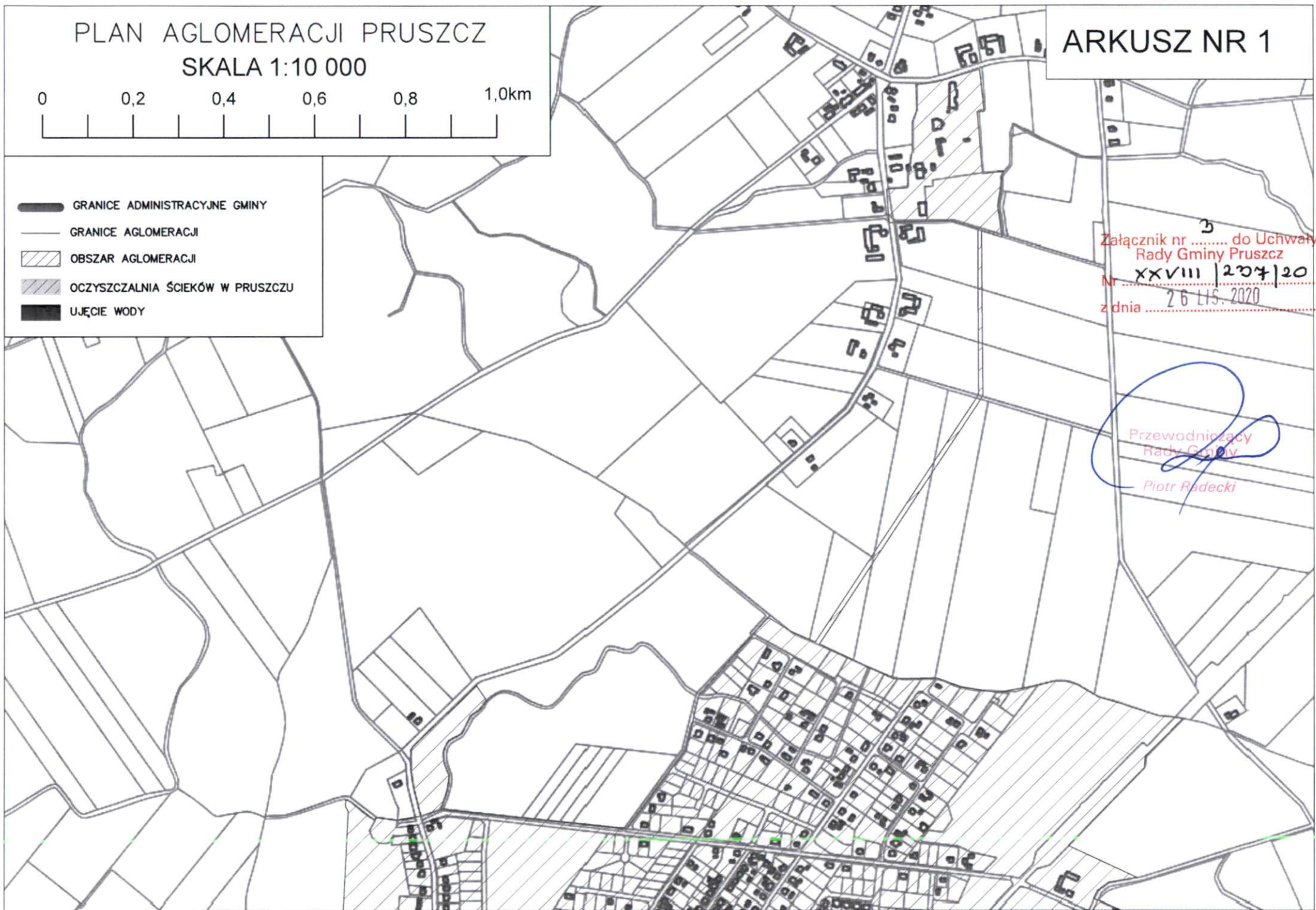


PLAN AGLOMERACJI PRUSZCZ  
SKALA 1:10 000



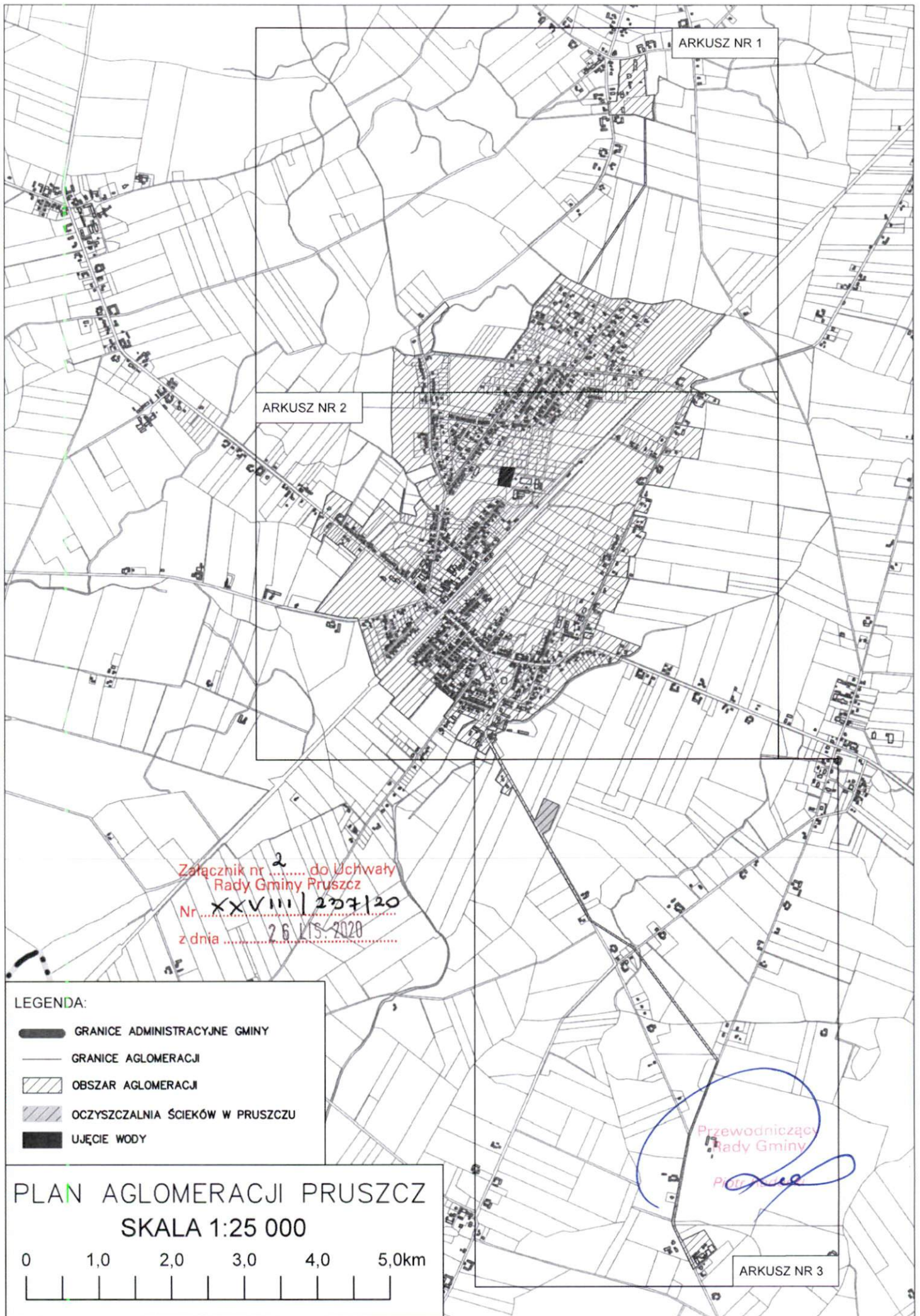
ARKUSZ NR 1

- GRANICE ADMINISTRACYJNE GMINY
- GRANICE AGLOMERACJI
- OBSZAR AGLOMERACJI
- OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW W PRUSZCZU
- UJĘCIE WODY



Załącznik nr ..... do Uchwały  
Rady Gminy Pruszcz  
Nr .....  
z dnia ..... 26 LIS. 2020

Przewodniczący  
Rady Gminy  
Piotr Radecki



## 9. Uzasadnienie określonej dla aglomeracji równoważnej liczby mieszkańców

Wyszczególnienie:	RLM
Liczba mieszkańców i osób czasowo przebywających korzystających z istniejącej sieci kanalizacyjnej	2 716
Liczba mieszkańców i osób czasowo przebywających planowanych do podłączenia do projektowanej sieci kanalizacyjnej	30
Równoważna Liczba Mieszkańców wynikająca z dobowego ładunku ścieków odprowadzanych przez zakłady przemysłowe i usługowe korzystające z istniejącej sieci kanalizacyjnej	282
Liczba mieszkańców oraz osób czasowo przebywających na terenie aglomeracji, korzystających z indywidualnych systemów oczyszczania ścieków komunalnych (przydomowe oczyszczalnie ścieków, zbiorniki bezodpływowe)	40
<b>Równoważna Liczba Mieszkańców RLM (suma)</b>	<b>3 068</b>

10. **Informacje o strefach ochronnych ujęć wody, występujących na obszarze aglomeracji, obejmujących tereny ochrony bezpośredniej i tereny ochrony pośredniej zawierające oznaczenie aktu prawa miejscowego lub decyzje ustanawiające te strefy oraz zakazy, nakazy i ograniczenia obowiązujące na tych terenach:**

Nie dotyczy.

11. **Informacje o obszarach ochronnych zbiorników wód śródlądowych, występujących na obszarze aglomeracji, zawierające oznaczenie aktu prawa miejscowego ustanawiającego te obszary oraz zakazy, nakazy i ograniczenia obowiązujące na tych obszarach**

Nie dotyczy.

12. **Informacje o formach ochrony przyrody, występujących na obszarze aglomeracji, zawierające nazwę formy ochrony przyrody oraz wskazanie aktu prawnego uznającego określony obszar za formę ochrony przyrody**

### **Pomniki przyrody**

Nazwa: -

Typ pomnika: **Wieloobiektowy**

Podtyp pomnika: grupa drzew

Gatunek drzew: Dąb szypułkowy - *Quercus robur* (2 obiekty)

Dane aktu prawnego o utworzeniu, ustanowieniu lub wyznaczeniu: Zarządzenie Nr 49/84 Wojewody Bydgoskiego z dnia 18 grudnia 1984 r. w sprawie uznania za pomniki przyrody tworów przyrody na terenie województwa bydgoskiego (Dz. Urz. Woj. Bydg. z 26.03.1985 r., nr 3, poz. 140).

  
Przewodniczący  
Rady Gminy  
Protr. Nadecki

6.2. **Odbiornik ścieków oczyszczonych: I rzędu** rów melioracji szczegółowych R-12, II rzędu - Struga Gruczno - Luskówko

**7. Informacje dotyczące indywidualnych systemów oczyszczania ścieków obsługujących mieszkańców aglomeracji**

Agglomerację Pruszcz zameldowanych jest 40 mieszkańców korzystających ze zbiorników bezodpływowych i przydomowych oczyszczalni ścieków.

Nie planuje się budowy indywidualnych systemów oczyszczania ścieków na terenie aglomeracji. Dopuszcza się tymczasowy montaż zbiorników bezodpływowych do momentu objęcia terenu nieskanalizowanego systemem zbiorczego odprowadzania ścieków.

**8. Informacje o ilości i składzie jakościowym ścieków przemysłowych odprowadzanych przez zakłady do systemu kanalizacji zbiorczej lub zakłady planowane do podłączenia**

Do istniejącej sieci kanalizacyjnej przyłączone są zakłady przemysłu spożywczego Niewieścín Sp. z o.o. i GS "Samopomoc chłopska" Pruszcz.

**Niewieścín Sp. z o.o.**

$BZT_5 = 550,0 \text{ mg O}_2/\text{dm}^3$  (średnioroczna wartość)

$Q_{d.sr} = 27,0 \text{ m}^3/\text{d}$  (2019 r.)

$$RLM = \frac{Q \left[ \frac{\text{m}^3}{\text{d}} \right] \times BZT_5 \left[ \frac{\text{gO}_2}{\text{m}^3} \right]}{60 \left[ \frac{\text{gO}_2}{\text{d} \times \text{Mk}} \right]}$$

$$RLM = \frac{27,0 \left[ \frac{\text{m}^3}{\text{d}} \right] \times 550,0 \left[ \frac{\text{gO}_2}{\text{m}^3} \right]}{60 \left[ \frac{\text{gO}_2}{\text{d} \times \text{Mk}} \right]}$$

$$RLM = 248 [\text{Mk}]$$

**GS "Samopomoc chłopska" Pruszcz**

$BZT_5 = 207,0 \text{ mg O}_2/\text{dm}^3$  (średnioroczna wartość)

$Q_{d.sr} = 9,8 \text{ m}^3/\text{d}$

$$RLM = \frac{9,8 \left[ \frac{\text{m}^3}{\text{d}} \right] \times 207,0 \left[ \frac{\text{gO}_2}{\text{m}^3} \right]}{60 \left[ \frac{\text{gO}_2}{\text{d} \times \text{Mk}} \right]}$$

$$RLM = 34 [\text{Mk}]$$

**RLM przemysłu łącznie: 282**

Nie przewiduje się przyłączania zakładów przemysłowych do sieci kanalizacyjnej istniejącej lub planowanej do budowy.

Tabela 3. Sieć kanalizacyjna po realizacji inwestycji

Lp.	Kanalizacja istniejąca i planowana	Długość [km]	Liczba osób korzystających z kanalizacji po dostosowaniu aglomeracji do warunków określonych w Dyrektywie 91/271/EWG		
			mieszkańcy	Osoby czasowo przebywające na terenie aglomeracji <sup>6</sup>	sumaryczna liczba osób [kol 4 + kol 5]
1	2	3	4	5	6
1	Sanitarna grawitacyjna	23,55	2 746	0	2 746
2	Sanitarna tłoczna	8,7			
3	Ogólnospławna grawitacyjna	-			
4	Ogólnospławna tłoczna	-			
Razem		32,25	2 746	0	2 746

## 6. Opis gospodarki ściekowej w aglomeracji

### 6.1. Informacje na temat oczyszczalni ścieków

- nazwa oczyszczalni ścieków: oczyszczalnia ścieków w Pruszczu
- lokalizacja oczyszczalni ścieków: ul. Kościelna 11, 86-120 Pruszcz
- pozwolenie wodnoprawne na odprowadzanie ścieków z oczyszczalni do środowiska: pozwolenie wodnoprawne Starosty Świeckiego z dnia 13 stycznia 2012 r., znak: OŚ.6341.34.2011; termin ważności decyzji - do dnia 31 grudnia 2021 r.
- przepustowość oczyszczalni:
  - średnia [m<sup>3</sup>/d]: 700
  - projektowana wydajność oczyszczalni ścieków [RLM]: 9 020
- ilość dostarczanych do oczyszczalni ścieków siecią kanalizacyjną: 126 tys. m<sup>3</sup>/rok
- ilość ścieków powstających na terenach nieskanalizowanych: 1,5 tys. m<sup>3</sup>/rok

W tabeli 4. przedstawiono wartości wskaźników zanieczyszczeń w ściekach surowych dopływających

do oczyszczalni ścieków oraz w ściekach oczyszczonych (na podstawie badań z ostatnich 12 miesięcy), a także najwyższe dopuszczalne wartości zanieczyszczeń w ściekach oczyszczonych, określone w pozwoleniu wodnoprawnym.

Tabela 4. Parametry ścieków surowych i oczyszczonych dopływających do oczyszczalni ścieków

w Pruszczu

	BZT <sub>5</sub>	ChZT	Zawiesina ogólna	Azot ogólny	Azot amonowy
ścieki surowe [mg/dm <sup>3</sup> ]	890,0	1 395,0	1 010,0	143,5	>80,0
ścieki oczyszczone [mg/dm <sup>3</sup> ]	5,0	36,0	4,6	22,5	0,65
najwyższe dopuszczalne wartości zanieczyszczeń w ściekach oczyszczonych [mg/dm <sup>3</sup> ]	<25,0	<125	<35,0	<30	<20



3. Informacje na temat długości i rodzaju istniejącej sieci kanalizacyjnej i liczby osób korzystających z istniejącej sieci kanalizacyjnej

Tabela 1. Sieć istniejąca

Lp.	Kanalizacja istniejąca	Długość [km]	Liczba osób korzystających z istniejącej kanalizacji		
			Mieszkańcy	Osoby czasowo przebywające na terenie aglomeracji <sup>1</sup>	Sumaryczna liczba osób [kol 4 + kol 5]
1	2	3	4	5	6
1	Sanitarna grawitacyjna	23,3	2 716	0	2 716
2	Sanitarna tłoczna	8,7			
3	Ogólnospławna grawitacyjna	-			
4	Ogólnospławna tłoczna	-			
Razem		32,0	2 716	0	2 716

4. Informacja na temat długości i rodzaju planowanej do wykonania sieci kanalizacyjnej w celu dostosowania aglomeracji do warunków określonych w Dyrektywie Rady z dnia 21 maja 1991 r. dotyczącej oczyszczania ścieków komunalnych (91/271/EWG) oraz liczby osób korzystających z planowanej sieci kanalizacyjnej

W tabeli 2. przedstawiono informacje dotyczące planowanej do budowy sieci kanalizacyjnej

w miejscowości Pruszcz wraz z podanym wskaźnikiem koncentracji. Sieć planowana jest do realizacji na terenach przeznaczonych do zabudowy w ulicach Tęczowa i Radosna.

Tabela 2. Sieć planowana do budowy na terenie o wskaźniku nie mniejszym niż 120 osób na 1 km sieci

Lp.	Kanalizacja istniejąca	Długość [km]	Liczba osób korzystających z istniejącej kanalizacji			Wskaźnik koncentracji
			Mieszkańcy	Osoby czasowo przebywające na terenie aglomeracji	Sumaryczna liczba osób [kol 4 + kol 5]	
1	2	3	4	5	6	7
1	Sanitarna grawitacyjna	0,25	30	0	30	120
2	Sanitarna tłoczna	0				
Razem		0,25	30	0	30	120

5. Informacje na temat długości i rodzaju sieci kanalizacyjnej oraz liczby osób korzystających sieci kanalizacyjnej po dostosowaniu aglomeracji do warunków określonych w Dyrektywie Rady z dnia 21 maja 1991 r. dotyczącej oczyszczania ścieków komunalnych (91/271/EWG)

## 2. Dokument stanowiące podstawę do wyznaczenia aglomeracji

Lp.	Wyszczególnienie	Nie	Tak
1	2	3	4
1	<p>Miejscowe plany zagospodarowania przestrzennego</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Decyzja 13/CP/2020 o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego z dnia 22 września 2020 r., znak: BIBiGP.6733.12.1.2020 - budowa budynku Przedszkola Gminnego wraz z infrastrukturą towarzyszącą, małą architekturą oraz niezbędną infrastrukturą techniczną, na terenie części działki nr 2/2 ark. 2 obręb Pruszcz, gm. Pruszcz,</li> <li>- Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego dla terenu położonego przy ul. Kościelnej w miejscowości Pruszcz - uchwała Rady Gminy Pruszcz nr XXV/215/20 z dnia 24.09.2020 r.</li> <li>- Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego w rejonie ulic: Okrężna, Północna, Polna, Równa, Witosa, Pocztowa, Dworcowa oraz w rejonie terenów kolejowych w miejscowości Pruszcz - uchwała Rady Gminy nr X/40/2011 z dnia 2.05.2011 r. (Dz. U. Woj. Kujaw. nr 155, poz. 1319),</li> <li>- Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego terenu mieszkalnictwa w rejonie ulicy Bydgoskiej w Pruszczu - uchwała Rady Gminy nr XLIX/303/06 z dnia 28.04.2006 r. (Dz. U. Woj. Kujaw. nr 123, poz. 1814),</li> <li>- Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego terenu mieszkalnictwa w rejonie ulicy Korczaka w Pruszczu - uchwała Rady Gminy nr XLIX/302/06 (Dz. U. Woj. Kujaw. nr 108, poz. 1649),</li> <li>- Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego terenu usług i mieszkalnictwa w rejonie ulic: Główna, Cicha, Zakątek w Pruszczu - uchwała Rady Gminy nr XLIX/301/06 (Dz. U. Woj. Kujaw. nr 123, poz. 1831)</li> <li>- Miejscowe plany zagospodarowania przestrzennego terenów położonych we wsi Pruszcz - uchwała Rady Gminy Pruszcz nr VI/36/99 z dnia 1999 r. (Dz. U. Woj. Kujaw. nr 29, poz. 195)</li> </ul>		X
2	Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy	X	
3	Decyzje o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego	X	

## 1. Podstawowe informacje na temat aglomeracji

1.1. **Nazwa aglomeracji:** Pruszcz

1.2. **Wielkość RLM aglomeracji zgodnie z obowiązującą uchwałą:** 3 164

1.3. **Wielkość RLM aglomeracji planowanej do wyznaczenia:** 3 068

1.4. **Gmina wiodąca w aglomeracji zgodnie z obowiązującą uchwałą:** Pruszcz

1.5. **Gminy w aglomeracji planowanej do wyznaczenia:** Pruszcz

1.6. **Wykaz nazw miejscowości w aglomeracji, zgodnie z dołączonym do wniosku załącznikiem graficznym:** Pruszcz, Niewieścín, Gołuszyce;

1.7. **Wykaz miejscowości wyłączanych z obszaru aglomeracji:**

W ramach przeglądu granic aglomeracji, w granicach administracyjnych gminy Pruszcz, ustalono, że na terenie aglomeracji znajdują się budynki mieszkalne niepołączone do zbiorczego systemu odprowadzania ścieków. Wśród nich znajdują się budynki położone przy granicy aglomeracji, które nie mają możliwości przyłączenia do sieci kanalizacyjnej, lub podłączenie których wiąże się z koniecznością budowy przydomowej przepompowni ścieków surowych (duże koszty inwestycyjny i eksploatacyjne) lub korzystające z przydomowych oczyszczalni ścieków. Ze względu na powyższe, z granic aglomeracji wyłączono budynki mieszkalne w miejscowości Pruszcz zgodnie z przedstawionym załącznikiem graficznym.

1.8. **Nazwa miejscowości, w której zlokalizowana jest oczyszczalnia ścieków:** Pruszcz

### Uzasadnienie zmiany obszaru i granic aglomeracji

Agglomeracja Pruszcz o wielkości 3 164 RLM została wyznaczona uchwałą Sejmiku Województwa Kujawsko - Pomorskiego Nr XXI/377/12 z dnia 28 maja 2012 r. i jej obszar obejmuje części miejscowości: Pruszcz, Niewieścín i Gołuszyce.

Podstawą opracowania jest przegląd obszaru i granic aglomeracji Pruszcz. Obszar i granice aglomeracji Pruszcz wyznaczono na podstawie analizy stanu istniejącej infrastruktury ściekowej,

a także czynników finansowo - ekonomicznych mających wpływ na wielkość i kształt aglomeracji

w stosunku do jej pierwotnie zdefiniowanych granic. W związku z powyższym, w celu porządkowych

w granice aglomeracji włączono dz. nr ewid. 31/14 i 30/5, obręb Pruszcz, oraz wyłączono dz. nr ewid. 5/18, 2/96, 16/65, 17/77, 23/6, 24/7, 26/5, 43/1, 52/1, 36/73, 55/1, 64/12, 2/25, 49/5, 50/6, 51/3, 51/2 obręb Pruszcz. Ścieki komunalne z terenów nieskanalizowanych odprowadzane

będą do zbiorników bezodpływowych i okresowo wywożone do oczyszczalni ścieków lub oczyszczane

w przydomowych oczyszczalniach ścieków.

**Aglomeracja  
Pruszcz**

**powiat świecki**

**województwo kujawsko - pomorskie**

**CZĘŚĆ OPISOWA**

październik 2020 r.

## UZASADNIENIE

Aglomerację Pruszcz tworzy się zgodnie z art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 o samorządzie gminnym oraz na podstawie art. 87 ust. 1 i ust. 4 ustawy Prawo wodne.

Zgodnie z art. 565 ust. 2 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne traci moc Uchwała Nr XXI/377/12 Sejmiku Województwa Kujawsko - Pomorskiego z dnia 28 maja 2012 w sprawie zmiany obszaru aglomeracji Pruszcz.

Rada Gminy Pruszcz wyznacza Aglomerację Pruszcz zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej z dnia 27 lipca 2018 r. w sprawie sposobu wyznaczania obszarów i granic aglomeracji (Dz. U. poz. 1586).

Aglomerację ustanawia się na podstawie przeglądu aglomeracji dokonanego przez Wójta Gminy Pruszcz zgodnie z art. 92 ustawy Prawo Wodne.

Zgodnie z art. 87 ust. 4 ustawy Prawo Wodne wyznaczenie aglomeracji przez Wójta Gminy Pruszcz następuje po uzgodnieniu z Wodami Polskimi, a w zakresie obszarów objętych przynajmniej jedną formą ochrony przyrody z właściwym Regionalnym Dyrektorem Ochrony Środowiska w Bydgoszczy.

Postanowieniem Nr GD.ZZŚ.1.417.12.2020.MK z dnia 28 października 2020 r. Dyrektor Zarządu Zlewni w Chojnicach Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie uzgodnił ww. projekt Uchwały. Na postanowienie nie wniesiono zażalenia.

Postanowieniem Nr WOP.070.36.2020.KLD z dnia 22 października 2020 r. Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Bydgoszczy uzgodnił ww. projekt Uchwały. Na postanowienie nie wniesiono zażalenia.

  
Przewodniczący  
Rady Gminy  
Piotr Kadecki

**UCHWAŁA NR XXVIII/237/20**  
**RADY GMINY PRUSZCZ**  
**z dnia 26 listopada 2020 r.**

**w sprawie wyznaczenia obszaru i granic aglomeracji Pruszcz**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 713 oraz poz. 1378) oraz art. 87 ust. 1 i 4 w związku z art. 565 ust. 2 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U. z 2020 r. poz. 310, poz. 284, poz. 695, poz. 782, poz. 875 i poz. 1378), po uzgodnieniu z Dyrektorem Zarządu Zlewni Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie z siedzibą w Chojnicach oraz Regionalnym Dyrektorem Ochrony Środowiska w Bydgoszczy, Rada Gminy Pruszcz uchwała co następuje:

§ 1. Wyznacza się aglomerację Pruszcz o równoważnej liczbie mieszkańców (RLM) wynoszącej 3068, obejmującej miejscowości Pruszcz, Gołuszyce i Niewieścín, z oczyszczalnią ścieków w miejscowości Pruszcz w gminie Pruszcz.

§ 2. Część opisowa uchwały stanowi załącznik nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 3. Obszar i granice aglomeracji oznaczone są na mapie w skali 1:10 000, stanowią załącznik oznaczone nr 2 – 5 do niniejszej uchwały.

§ 4. Niniejsza uchwała była poprzedzona uchwałą Sejmiku Województwa Kujawsko – Pomorskiego nr XXI/377/12 z dnia 28 maja 2012 r. w sprawie wyznaczenia aglomeracji Pruszcz (Dz. Urz. Woj. Kuj. – Pom. z 2012, poz. 1320), która traci moc z dniem wejścia w życie niniejszej uchwały zgodnie z art. 565 ust. 2 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2020, poz. 310 z późn. zm.).

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Pruszcz.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Kujawsko - Pomorskiego.



Przewodniczący  
Rady Gminy  
Piotr Radezki